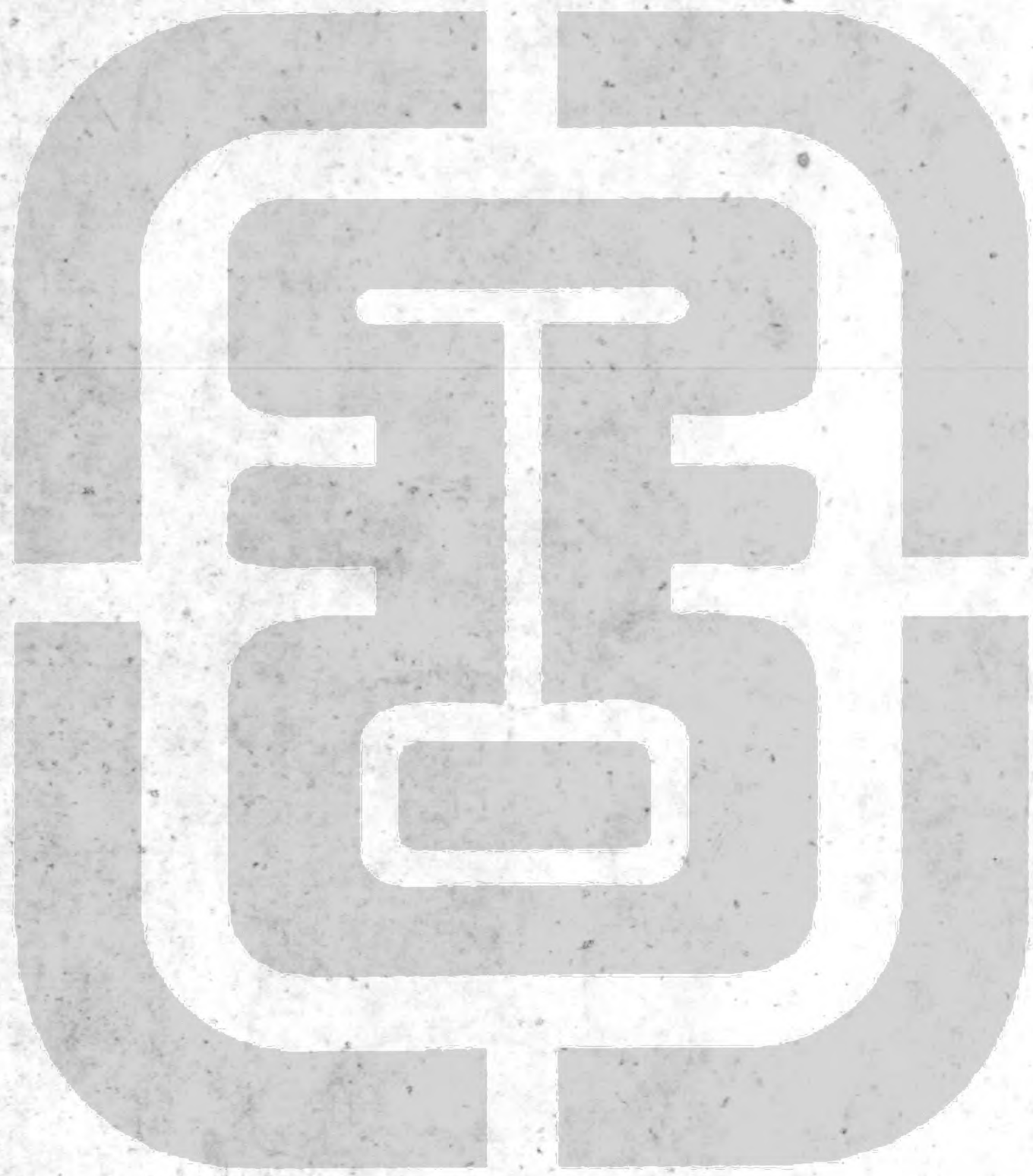

書名	魏書（第 拾 冊）共肆拾冊
刊寫時代	宋刊元明遞修本
裝式	線裝
卷數	列傳第拾玖至第式拾式（總卷魏書叁拾壹至叁拾肆）
葉數	柒拾伍葉
行格	半葉玖行行拾捌字
高廣	高柒寸式分強　廣壹尺壹寸捌分
邊口	左右雙線白口（間有黑線口）上口亂字數無尾下標魏傳幾魏書幾魏列傳幾魏書傳幾魏書列傳幾不（律下標葉數（書名葉數上下間有橫線）下口有刊工名氏
印章	首尾有本館朱文長印首又有楊氏家藏書畫私印朱文長印
其他標識及狀況	有雨葉爛版水痕糢糊之字間有墨筆描寫
覆查加注	

中華民國十三年拾月拾伍日

檢查者 李文禧
覆查者 爨汝僖

列傳第十九　　魏書三十一

于栗磾

于栗磾代人也能左右馳射武藝過人登國中拜冠軍將軍假新安子後與寧朔將軍公孫蘭領步騎二万潛自太原從韓信故道開井陘路襲慕容寶於中山既而車駕後至見道路脩理大悅即賜其名馬及逍魏平定太祖置酒高會謂栗磾曰卿即吾之黥彭大賜金帛進假新安公太祖田於白登山見熊將數子顧謂栗磾曰

卿勇幹如此寧能搏之乎對曰天地之性人爲貴若搏之不勝豈不虛斃一壯士自可驅致御前坐而制之尋皆擒獲太祖顧而謝之永興中關東羣盜大起西河反叛栗磾受命征伐所向皆平即以本號留鎮平陽轉鎮遠將軍河內鎮將賜爵新城男栗磾撫導新邦甚有威惠劉裕之伐姚泓也栗磾慮其北擾遂築壘於河上親自守焉禁防嚴密斥候不通裕甚憚之不敢前進裕遺栗磾書遠引孫權求討關羽之事假道西上題書曰黑矟公麾下栗磾以狀表聞太宗許之因授黑矟將軍栗磾好持黑矟以自標裕望而異之故有是語奚斤之征虎牢也栗磾別率所部攻德宗河南太守王洽之於金墉洽之棄城遁走遷豫州刺史將軍如故進爵新安侯洛陽雖歷代所都久爲邊裔城闕蕭條野無煙火栗磾刊闢榛荒勞來安集德刑既設甚得百姓之心太宗南幸盟津謂栗磾曰河可橋乎栗磾曰杜預造橋遺事可想乃編次大船構橋於

治坂六軍既濟太宗深歎美之世祖之征赫連昌敕栗磾與宋兵將軍交趾侯周幾襲陝城昌弘農太守曹達不戰而走乘勝長驅仍至三輔進爵為公加安南將軍平統萬遷蒲坂鎮將時弘農河內上黨三郡賊起栗磾討之轉虎牢鎮大將加督河內軍尋遷使持節都督兗桓二州諸軍事鎮南將軍枋頭都將又為外都大官平刑折獄甚有聲稱卒年七十五賜東園祕器朝服一具衣一襲贈太尉公栗磾自少治戎迄于白首臨事善斷所向無前加以謙虛下士刑罰不濫世祖甚悼惜之

子洛拔襲爵少以功臣子拜侍御中散有姿容善應對恭慎小心世祖甚加愛寵因賜名焉車駕征討恒在侍衛擢領監御曹事從征涼州既平賜奴婢四十口轉監御曹令恭宗之在東宮厚加禮遇洛拔以恭宗雖則儲君不宜逆自結納恒畏避屏退左轉領候宮曹事頃之襲爵出為使持節散騎常侍寧東將軍和龍鎮都大將

營州刺史以治有能名進號安東將軍又爲外
都大官會隴西屠各王景文等恃險竊命私署
王侯高宗詔洛拔與南陽王惠壽督四州之衆
討平之徙其惡黨三千餘家於趙魏轉拜侍中
殿中尚書遷尚書令侍中如故在朝祗肅百寮
憚之太安四年卒時年四十四洛拔有六子
長子烈善射少言有不可犯之色少拜羽林中
郎遷羽林中郎將延興初敕領寧光宮宿衛事
遷屯田給納太和初秦州刺史尉洛侯雍州刺

史宜都王目辰長安鎮將陳提等貪殘不法烈
受詔案驗咸獲贓罪洛侯目辰等皆致大辟提
坐徙邊仍以本官行秦雍二州事遷司衛監兼
督禁旅從幸中山車駕還次肆州司空苟頹表
沙門法秀該惑百姓潛謀不軌詔烈與吏部尚
書闕丞祖馳馹討之會秀已平轉左衛將軍賜
爵昌國子遷殿中尚書賜帛三千匹干時高祖
幼冲文明太后稱制烈與元丕陸叡李沖參
賜金策許以有罪不死加散騎常侍遷前將軍

進爵洛陽侯尋轉衛尉卿從駕南征加鎮南將
軍及遷洛陽人情戀本多有異議高祖聞烈言
卿意云何烈曰陛下聖略淵遠非愚管所測若
隱心而言樂遷之與戀舊唯中半耳高祖曰卿
既不唱異即是同深感不言之益宜且還舊都
以鎮代邑敕留臺庶政一相參委車駕幸代乘
烈手曰宗廟至重翼衛不輕卿當祗奉靈駕將
遷洛邑朕以此事相託顧非不重也烈與高陽
王雍奉遷神主於洛唱高祖喜其勤誠遷光祿
卿十九年大選百僚烈子登引例求進烈表曰
臣上或近臣下不決引一人疑而恩出分外冀
荷榮祿當今聖明之朝理應謙讓而臣子登引
人求進是臣素無教訓請乞黜落高祖曰此乃
有識之言不謂烈能辨此乃引見登詔曰朕今
創禮新邑明揚天下卿父乃行謙讓之表而有
直士之風故進卿爲太子翊軍校尉又加烈散
騎常侍封聊城縣開國子食邑二百戶及穆泰
陸叡謀反舊京高祖幸代泰等伏法賜烈及李

冲璽書述金策之意語在陸叡傳是逆也代鄉
舊族同惡者多唯烈一宗無所染預高祖喜賚其
忠操益器重之歎曰元儼治斷威恩深自不惡
然而爲臣盡忠猛決不如烈也爾日烈在代都
必即斬其五三元首耳烈之節槩不謝金日磾
也詔除領軍將軍以本官從征荆沔加鼓吹一
部高祖謂彭城王勰曰烈先朝舊德智勇兼有
冀之大計宜共參決宛鄧既平車駕還洛論功
加散騎常侍金紫光禄大夫二十三年薨贈寶卷

遣其太尉陳顯達入寇馬圈高祖輿疾赴之執
烈手曰都邑空虛維揮宜重可鎮衛二宮以輯
遠近之望顯達破走高祖崩於行宮彭城王勰
總六軍祕諱而返稱詔召世宗會駕魯陽以
烈留守之重密報凶問烈處分行留神色無變
世宗即位寵任如前咸陽王禧爲宰輔權重當
時曾遣家僮傳言於烈曰須舊羽林虎賁執仗
出入領軍可爲差遣烈曰天子諒闇事歸宰輔
領軍但知典掌宿衛有詔不敢違理無私給奴

惘然而返傳烈言報禧禧復遣謂烈曰我是天
子兒天子叔元輔之命與詔何異烈厲色而荅
曰向者亦不道王非是天子兒叔若是詔應遣
宮人所由遣私奴索官家羽林烈頭可得羽林
不可得禧惡烈剛直遂議出之乃授使持節散
騎常侍征北將軍恒州刺史烈不願藩授頻表
乞停輒優荅弗許烈乃謂彭城王勰曰殿下忘
先帝南陽之詔乎而逼老夫乃至於此遂以疾
固辭世宗以禧等由尋擅潛謀廢之會二年正月
初祭三公並致齋於廟世宗夜召烈子忠謂曰
卿父忠允貞固社稷之臣明可早入當有處分
忠奉詔而出質明烈坐世宗詔曰諸父慢怠漸
不可任今欲使卿以兵召之卿其行乎烈對曰
老臣歷奉累朝頗以幹勇賜識今日之事所不
敢辭乃將直閤已下六十餘人宣言召咸陽王
禧彭城王勰北海王詳衛送至于帝前諸公各
稽首歸政以烈為散騎常侍車騎大將軍領軍
進爵為侯增邑三百戶并前五百戶自是長直

禁中機密大事皆所參豫太尉咸陽王禧謀反
也武興王楊集始馳於北邙以告時世宗從禽
於野左右分散直衛無幾倉卒之際莫知討之
所出乃敕烈子忠馳覘虛實烈時留守已處分
有備因忠奏曰臣雖朽邁心力猶可此等猖狂
不足爲慮願緩蹕徐還以安物望世宗聞之甚
以慰悅及駕還宮禧已遁逃詔烈遣直閤叔孫
侯將虎賁三百人追執之順后既立以世父之
重彌見優禮八月暴疾卒時年六十五世宗舉
哀於朝堂給東園第一祕器朝服一具長一龍袞
賜錢二百万布五百匹贈使持節侍中大將軍
太尉公雍州刺史追封鉅鹿郡開國公增邑三
百戶并前千戶烈有五子

長子祚字万年太和中爲中散稍遷恒州別駕
襲父爵除假節振威將軍沃野鎮將貪殘多所
受納坐免官以公還第卒贈平州刺史

祚子若龍襲爵多酒過爲叔父景所撾殺

子順龍襲卒子馥龍襲

祚弟忠字思賢本字千年弱冠拜侍御史散文
明太后臨朝刑政頗峻侍臣左右多以微譴得
罪忠朴直少言終無過誤太和中授武騎侍郎
因賜名登轉太子翊軍校尉世宗即位遷長水
校尉尋除左右郎將領直寢元禧之謀亂也車
駕在外變起倉卒未知所之忠進曰臣世蒙殊
寵乃心王室臣父領軍付留守之重計防遏有
在必無所慮世宗即遣忠馳騎觀之而列分兵
嚴備果如所量世宗還宮撫背曰卿差謹人意
賜帛五百匹又口先帝賜卿名登誠爲美稱朕
嘉卿忠款今改卿名忠旣表貞固之誠亦所以
名實相副也父憂去職未幾起復本官遷司空
長史于時太傅録尚書北海王詳親尊權重將
作大匠王遇多隨詳所欲而給之後因公事忠
於詳前謂遇曰殿下國之周公阿衡王室所須
材用自應關旨何至阿諛附勢損公惠私也遇
旣不寧詳亦慙謝遷征虜將軍餘如故以平元
禧功封魏郡開國公食邑九百戶尋遷散騎常

侍兼武衛將軍每以鯁氣正辭爲北海王詳所
忿面責忠曰我憂在前見爾死不憂爾見我死
時也忠曰人生於世自有定分若應死於王手
避亦不免若其不爾王不能殺詳因忠表讓之
際密勸世宗以忠爲列卿令解左右聽其讓爵
於是詔停其封優進太府卿正始二年秋詔忠
以本官使持節兼侍中爲西道大使刺史鎮將
臧罪顯暴者以狀申聞守令已下便即行決與
撫軍將軍尚書李宗伯使二道忠劾并州刺史
高聰臧罪三百餘條論以大辟還除平西將軍
華州刺史遭繼母憂不行服闋授安北將軍相
州刺史又爲衛尉卿河南邑中正詔忠與吏部
尚書元暉度支尚書元匡河南尹元蓁等推定
代方姓族高肇忌其爲人欲密出之乃言於世
宗稱中山要鎮作捍須才以忠器能宜居其位
於是出授安北將軍定州刺史世宗既而悔之
復授衛尉卿領左衛將軍恒州大中正密遣中
使詔曰自比股肱摧落心膂無寄方任雖重比

此為輕故輟茲外任委以內務當勤夙無怠稱
朕所寄也延昌初除都官尚書加平南將軍領
左衛中正如故又加散騎常侍嘗因侍宴賜之
劒杖舉酒屬忠曰卿世秉貞節故恒以禁衛相
委昔以卿行忠賜名曰忠今以卿才堪御侮以
所御劒杖相賜循名取義意在不輕其出入周
旋恒以自防也忠頓首陳謝遷侍中領軍將軍
忠面陳讓云臣無學識不堪兼文武之任世宗
曰當今學識有文者不少但心直不如卿欲使
卿勮勞於下我當無憂於上及世宗崩夜中與
侍中崔光遣右衛將軍侯剛迎肅宗於東宮而
即位忠與門下議以肅宗幼年未親機政太尉
高陽王雍屬尊望重宜入居西柏堂省決庶政
任城王澄明德茂親可為尚書令總攝百揆奏
中宮請即敕授御史中尉王顯欲逞姦計與中
常侍給事中孫伏連等廣色不聽寢門下之奏
宮闕侍中黃門但牒六輔姓字齎來孫伏連等
密欲矯太后令以高肇錄尚書事顯與高猛為

侍中忠即於殿中收顯殺之忠既居門下又總
禁衛遂秉朝政權傾一時初太和中軍國多事
高祖以用度不足百官之祿四分減一忠既擅
權欲以惠澤自固乃悉歸所減之祿職人進位
一級舊制天下之民絹布二匹之外各輸綿麻
八兩忠悉以與之忠自高陽王雍自云世宗本
許優轉雍憚忠威權便順其意加忠車騎大將
軍忠自謂新故之際有安社稷之功諷動百寮
令加已賞於是太尉雍清河王懌廣平王懷難
違其意議封忠常山郡開國公食邑二千戶百
寮咸以爲然忠又難於獨受乃諷朝廷同在門
下者皆加封邑尚書左僕射郭祚尚書裴植以
忠權勢日盛勸雍出忠忠聞之逼有司誣奏其
罪郭祚有師傅舊恩裴植擁地入國忠並矯詔
殺之朝野憤怨莫不切齒王公已下畏之累跡
又欲殺高陽王雍侍中崔光固執乃止遂免雍
太尉以王還第自此之後詔命生殺皆出於忠
既尊靈太后爲皇太后居崇訓宮忠爲儀同三

司尚書令領崇訓衛尉侍中領軍如故靈太后
臨朝解忠侍中領軍崇訓衛尉止爲儀同尚書
令加侍中忠爲令旬餘靈太后引門下侍官于
崇訓宮問曰忠在端右聲聽何如咸曰不稱厥
位乃出忠使持節都督冀定瀛三州諸軍事征
北大將軍冀州刺史太傅清河王等奏曰竊惟
先帝升遐之初皇上登極之始四海謐然宇內
晏清至於奉迎乘輿侍衛省闥斯乃臣子之常
節職司之恒理不容以此爲功妄開井邑臣等
前議所以廣建茅土者正以畏迫威權苟免暴
辰故也是以中議之際以十三日夜入爲無勳
唯以拒違矯令抑黜姦回微可褒叙以前侍中
臣忠揔攝文武侍中臣光久在樞密讚同其意
故唯賞二人今尚書臣昭等無涯上託奉敕重
議案三顯陰結姦徒志爲不逞高肇遠同凶逆
遥搆禍端無將之罪事合淩戮而忠等徵罪唯
以厥身不至孥戮又出罪人窮治不盡案律準
愆事在不輕暨至上纂曆聖后別宮母子隔異

溫清道絕皆忠等之咎過方厥勳功微罪重又
忠專權之後擅殺樞納輒廢宰輔令朝野駭心
遠近怪愕功過相除悉不合賞請悉追奪靈太
后從之熙平元年春御史中尉元匡奏曰臣聞
事主不以幽貞革心奉上不以趣捨虧節是以
倚秦宮而慟哭復楚之功已多陟盧龍而樹勤
廣魏之勳不淺而申包避賞君子於是義之田
疇拒命良史所以稱美竊唯宮車晏駕天人位
易正是忠臣孝子致節之秋前領軍將軍臣忠
不能礪名行自求多福方因矯制擅相除假
清官顯職歲月隆崇臣等在蕃之時乃心家國
書詔往來憤氣成疚傷禮敗德臣忠即主謹案
自忠並以鴻勳盛德受遇累朝出入承明左右
機近幸國大災肆其愚戇專擅朝命無人臣之
心裴郭受寃於既往宰輔黜辱於明世又自矯
爲儀同三司尚書令領崇訓衛尉原其此意便
欲無上自處既事在恩後宜加顯戮請御史一
人令史一人就州行決崔光與忠雖同受召而

謂光既儒望朝之禮宗攝心虛遠不關世務但
忠以光意望崇重逼光光若不同又有危禍伏
度聖欽明深垂昭恕而自去歲正月十三日
世宗晏駕以後八月一日皇太后未親覽以前
諸有不由階級而權臣用命或發門下詔書或
由中書宣敕擅相拜授者已經恩宥正可免其
罰竊之罪既非時望朝野所知冒階而進者並
宋追奪靈太后令曰直繩所糾實允朝憲但忠
事經肆宥又蒙特原無宜追罪餘如奏又詔曰
忠以往年大諱之際關崇邑土然酬庸理乖有
司執奪豈宜一謬棄其餘勳也但忠歷任禁要
誠節皎然宜褒錫山河以安厥望可靈壽縣開
國公邑五百戶初世宗崩後高太后將害靈太
后劉騰以告侯剛剛以告忠忠請計於崔光光
曰宜置胡嬪於別所嚴加守衛理必万全計之
上者忠等從之具以此意啓靈太后太后意乃
安故太后深德騰等四人並有寵授忠以毀之
者多懼不免禍願還京師欲自營救靈太后不

許二年四月除尚書右僕射加侍中將軍如故
神龜元年三月復儀同三司疾病未拜見裴郭
爲崇忠自知必死表曰先帝録臣父子一介之
誠昭臣家世奉公之節故申之以婚姻重之以
爵禄至乃位亞三槐秩班九命自大明利見之
台司宣恕己之勿臣復得猥攝禁戎緝寧内外
姦宦官悉已之祥臣復得猥攝禁戎緝寧内外
斯誠社稷之靈兆民之福臣何力之有焉但陛
下以睿明御寓皇太后以聖善臨朝衽席不遺
簪屨弗棄復乃寵窮出内榮遍宫闈外牧兩河
入參自揆顧服知妖省躬識戾而臣將慎靡方
致效痾疢自去秋苦痢纏綿迄金藥石備嘗日
增無損又今年已來力候轉惡微喘緒息振復
良難鴻慈未酬伏枕涕咽臣薄福無男遺體莫
嗣貪及餘生謹陳宿抱臣先養亡弟四弟第二
子司徒掾永超爲子猶子之念實切於心乞立
爲嫡傳此山河靈太后令曰于忠表如此既誠
勲宜録又無子可矜臨危所祈不容致奪可特
聽如請以彰殊效忠薨年五十七給東園祕器

朝服一具衣一襲錢二十万布七百匹蠟三百
斤贈侍中司空公有司奏太常少卿元端議忠
剛直猛暴專戇好殺案謚法剛彊理直曰武怙
威肆行曰醜且謚武醜公太常卿元脩義議忠
盡心奉上剪除凶逆依謚法除僞寧眞曰武夙
夜恭事曰敬謚武敬公三卿不同事奏靈太后
令曰可依正卿議于氏自曾祖四世貴盛一皇
后四贈三公領軍尚書令三開國公忠性多猜
忌不交勝己唯與冠將軍章初環千牛備身
楊保元爲斷金之交李世哲求寵於忠私以金
帛寶貨事初環保元初環保元談之遂被賞愛
引爲腹心忠擅權昧進爲宗訓之由皆世哲計
也忠後妻中山王尼須女微解詩書靈太后臨
朝引爲女侍中賜號范陽郡君
永超名龐襲爵尋卒
子世衡襲爵受禪例降
忠弟景字百年自司州從事稍遷步兵校尉寧
朔將軍高平鎮將坐貪殘受納爲御史中尉王

顯所彈會赦免忠蔓後景爲武衛將軍謀廢元
乂乂黜爲征虜將軍懷荒鎮將及蠕蠕主阿那
瓌叛亂鎮民固請糧廩而景不給鎮民不勝其
忿遂反叛執縛景及其妻拘守別室皆去其衣
服令景著皮裘妻著故絡襖其被毀辱如此月
餘乃殺之

烈弟敦自中散遷驍騎將軍景明中假節行幷
州事除征虜將軍恒州刺史卒官贈使持節平
北將軍恒州刺史

子昕員外郎直後主衣都統揚烈將軍懷朔武
川鎮將中散大夫孝昌中使蠕蠕與阿那瓌擒
逆賊破洛汗聽明出六斤等轉輔國將軍北中
郎將恒州大中正又遷撫軍將軍衛尉卿出爲
鎮東將軍殷恒州刺史還拜征東將軍領左右
天平中卒贈都督冀定州諸軍事衛將軍尚書
僕射儀同三司謚曰文恭

長子揚仁武定中勃海太守

揚仁弟乂羅字仲綱中軍將軍光州刺史

乂羅弟子榮魯郡太守

敦弟果嚴毅直亮有父兄之風自中散稍遷光祿大夫守尚書賜爵武城子太和中歷朔華弁恒四州刺史

子礫襲大子舍人通直散騎常侍卒贈右將軍洛州刺史謚曰哀

子暉征東將軍金紫光祿大夫

暉弟道揚儀同開府諮議參軍

礫弟祇卒於司徒掾贈鎮遠將軍朔州刺史謚曰悼

祇子元伯中散大夫

果弟勁事在外戚傳

勁弟須中散遷長水校尉稍遷武衛將軍太府卿鎮南將軍肆州刺史卒贈侍中車騎大將軍尚書右僕射儀同三司　冀州長史卒贈征南將軍燕州刺史謚曰武

子翊太尉從事中郎燕州刺史

子長文字士端武定中尚書考功郎

須弟文仁太中太夫
史臣曰魏定中原于栗磾有武功於三世兼以
虛己下物罰不濫加斯亦諸將所希矣拔任參
內外以著能名烈氣既沉遠受任艱危之際有
拄石之質殆禦侮之臣忠以髀朴見親乘非其
據遂擅威權生殺自已苟非女主之世何以全
其明族其不誅滅抑天幸也

列傳第二十

高湖　崔逞

封懿

高湖字大淵渤海蓨人也漢太傅哀之後祖慶
慕容垂司空父泰吏部尚書湖少機敏有器度
與兄韜俱知名於時雅爲鄉人崔逞所敬異少
歷顯職爲散騎常侍登國十年垂遣其太子寶
來伐也湖言於垂曰魏燕之與國彼有內難此
遣赴之此有所求彼無違者和好多年行人相

繼往求馬不得遂留其弟曲在於此非彼之失政當勤修舊好又寧國家而復令太子率衆遠伐且魏王雄略兵馬精彊險阻艱難備嘗之矣太子富於春秋意果心銳輕敵好勝難可獨行兵凶戰危願以深慮言頗切厲垂怒免湖官既而寶果敗於參合寶立乃起湖爲征虜將軍燕郡太守寶走和龍兄弟交爭湖見其衰亂遂率戶三千歸國太祖賜爵東平侯加右將軍揔代東諸部世祖時除寧西將軍涼州鎮都大將鎮姑臧甚有惠政年七十卒贈鎮西將軍秦州刺史謚曰敬有四子

第三子謐字安平有文武才度天安中以功臣子召入禁中除中散專典秘閣肅勤不倦高宗深重之拜秘書郎謐以墳典殘缺奏請廣訪羣書大加繕寫由是代京圖籍莫不審正顯祖之御寧光宮也謐恒侍講讀拜蘭臺御史尋轉治書掌攝內外彈糾非法當官而行無所畏避甚見稱賞延興二年九月卒時年四十五太昌初

追贈使持節侍中都督壽徐齊濟兖五州諸軍事驃騎大將軍太尉公青州刺史謚武貞公妻

叔孫氏陳留郡君

長子樹生性通達重節義交結英雄不事生産有識者並宗奇之蠕蠕侵掠高祖詔懷朔鎮將陽平王頤率衆討之頤假樹生鎮遠將軍都將先驅有功樹生尚氣俠意在浮沈自適不願職位辭不受賞論者高之居宅數有赤光紫氣之異鄰伍驚恐僉謂怪變宅不可居樹生曰何往非善安之自若雅好音律常以絲竹自娛孝昌初北州大亂詔發衆軍廣開募賞以樹生有威略授以大都督令率勁勇鎮捍舊蕃二年卒時年五十五太昌初追贈使持節都督冀相滄瀛殷定六州諸軍事大將軍太師録尚書事冀州刺史追封渤海王謚曰文穆妻韓氏爲渤海王國太妃永熙中後贈假黄鉞侍中都督中外諸軍事加後部羽葆鼓吹餘如故長子即齊獻武王也

王弟琛字永寶天平中驃騎大將軍開府儀同三司御史中尉南趙郡開國公

子叡龔武定末太子庶子

樹生弟䴥字飛雀亦以器度知名卒於侍御史散元象中贈假黃鉞使持節侍中都督冀定洛瀛幷肆燕恒雲朔十州諸軍事太將軍大傅太尉公録尚書事冀州刺史謚曰孝宣

子嶽武定末侍中太傅公清河郡開國公

謚長兄貞有志行兄弟俱至孝父亡治喪墓次甘露白雉降集焉有司以聞詔擢閭里自涇州別駕稍遷安定太守甚著聲績卒贈龍驤將軍涇州刺史帶金城太守神龜初卒大昌元年贈使持節侍中都督定相殷三州諸軍事驃騎大將軍儀同三司定州刺史謚曰武康

子仁正光中卒於河州別駕大昌初贈使持節侍中都督青齊濟三州諸軍事儀同三司青州刺史謚曰明穆

子貫字小胡永興末通直散騎常侍金紫光祿

大夫尚食典御

拔弟睹兒美容白旅力過人尤善弓馬顯祖時羽林幢將皇興中主伎合高祖初給事中累遷散騎常侍內侍長坐事死傳無拔事而載拔弟睹兒不知拔何人也

子呑字明珍有器尚初除侍御史拜奉朝請賈外散騎侍郎與叔徽使西域還至河州遇賊攻圍城陷見害太昌初贈使持節都督冀滄二州諸軍事征東將軍冀州刺史永熙中重贈侍中都督青徐光三州諸軍事驃騎大將軍儀同三司青州刺史謚曰文景

子永樂興和中驃騎大將軍儀同三司濟州刺史史陽川縣開國公

永弟弼武定中安西將軍營州刺史安陵縣開國男

睹兒弟徽字榮顯小字苟兒聰敏有氣幹為任城王澄所知賞景明中起家奉朝請延昌中假員外散騎常侍使於嚈噠西域諸國莫不敬憚之破洛侯烏孫並因之以獻名馬還拜宎從僕

射神龜中遷射聲校尉左中郎將游擊將軍又
假平西將軍員外散騎常侍使嚈噠還至袍罕
屬莫折念生反於秦隴時河州刺史元祚爲前
刺史梁釗息景進等招引念生攻河州祚以憂
死長史元永平治中孟賓臺使元湛共推徵行
河州事綏接有方兵士用命別駕乞伏世則潛
通景進徵殺之徵兵於吐谷渾吐谷渾率衆救
之景進敗退走奔秦州昌進尋率羌夷復來攻
逼徵遣統軍六景相馳援請師詔徵仍行河州
事久無援救力屈城陷爲賊所害衆慰中還
洛陽贈使持節侍中都督冀定相瀛滄五州諸
軍事司徒公冀州刺史謚曰文宣
子歸義有志烈初除奉朝請加威烈將軍冀州
徵俱使西域還都稍遷龍驤將軍中散大夫
征都督每有戰功後沒於陳太昌初贈侍中驃
騎大將軍儀同三司雍州刺史謚曰孝貞
子普武定末安南將軍太子左衛率
歸義弟歸彥武定末驃騎大將軍開府儀同三

司徐州刺史安喜縣開國男
眞弟各拔廣昌鎮將卒贈燕州刺史
子猛虎鄯善鎮録事及居喪以至性稱遂絶官
情
子元國早卒
次顯國武定末撫軍將軍汶陽男
顯國弟達武定中驃騎將軍行滄州事
達弟永國征虜將軍中散大夫
永國弟子國武衛將軍

子道字始昌襲爵拜都牧令遷鎮南將軍相州
刺史未及之職卒仍以爲贈謚曰莊
子幹字干奴好學寬厚有雅度襲爵經縣侯後
例降爲伯歷南青州征虜府司馬威遠將軍鄯
善鎮遠府長史仍轉汾州後軍府長史白水太
守所在以廉平著稱大昌初卒贈使持節都督
秦雍二州諸軍事車騎大將軍司空公雍州刺
史謚曰孝穆
子偘字伯欣襲除南秦州長史卒贈輔國將軍

涼州刺史論曰宣
子紹字廣祖襲爵興和初征虜將軍滄州刺史
侃弟騰字伏興卒於安東將軍光州刺史襄城
縣開國公
子陟字祖遷司空中郎太尉主簿
陟弟憬通直郎
憬弟翹龍襲父爵
騰弟隆之武定末太保尚書令平原郡開國公
崔逞字叔祖清河東武城人也魏中尉琰之六
世孫曾祖諒晉中書令祖遇仕石虎爲特進父
瑜黃門郎逞少好學有文才遭亂孤貧躬耕于
野而講誦不廢慕容暐時郡舉上計掾補著作
郎撰燕記遷黃門侍郎及苻堅弑慕容暐爲
齊郡太守堅敗司馬昌明以逞爲河清平原二
郡太守爲翟遼所虜授以中書令慕容垂滅翟
釗以爲祕書監慕容寶東走和龍爲留臺吏部
尚書及慕容麟立逞攜妻子亡歸太祖張袞先
稱美逞及見禮遇甚重拜爲尚書任以政事錄

三十六曹別給吏屬居門下省尋除御史中丞
太祖攻中山未克六軍乏粮民多匿穀問羣臣
以取粟方略逞曰取椹可以助粮故飛鴞食椹
而改音詩稱其事太祖雖銜其侮慢然兵旣須
食乃聽以椹當租逞又曰可使軍人及時自取
過時則落盡太祖怒曰內賊未平兵人安可解
甲仗入林野而收椹乎是何言歟以中山未拔
故不加罪天興初姚興侵司馬德宗襄陽戍
將郗恢馳使乞師於常山王遵遵以聞太祖詔
逞與張袞爲遵書以荅初恢與遵書云賢兄虎
步中原太祖以言悖君臣之體勑逞袞亦貶其
主號以報之逞袞乃云貴主太祖怒曰使汝貶
其主以荅乃稱貴主何若賢兄也遂賜死後司
馬德宗荆州刺史司馬休之等數十人爲桓玄
所逐皆將來奔云陳留南分爲二輩一奔長安
一歸廣固太祖初聞休之等降大悅後怪其不
至詔兖州尋訪獲其從者問故皆曰國家威聲
遠被是以休之等咸欲歸闕及聞崔逞被殺故

奔二處太祖深悔之自是士人有過者多見優
容逞七子二子早亡第三子義義弟諲諲弟禕
禕弟嚴嚴弟賾逞之內徙也終慮不免乃使其
妻張氏與四子留冀州令歸慕容德遂奔廣固
逞獨與小子賾在平城及逞之死亦以此為譴
賾字泰沖初為太子洗馬後稍遷散騎常侍襲爵
爵清河侯後世祖聞劉義隆以諲器鑒冀州刺史
乃曰義隆知用其兄我豈無冀州也乃以賾為
平東將軍冀州刺史又為大鴻臚持節策拜楊
難當為南秦王秦使數返光揚朝命世祖善之
及驃騎大將軍樂平王不等叔貝諸軍取上邽使
賾齎詔於不前喻難當奉詔後與方士韋文秀
詣王屋山造金丹不就眞君初卒賾五子
長子秉字公禮早終無子
秉弟廣字公淵襲爵拜平東將軍
子法度早終
廣弟軌字公則太子中舍人鎮南司馬
軌弟穆字公和早終

穆弟叡字哲小字男季高祖初以交通境外伏
誅從兄景眞以子思叔繼叡
思叔少爲中書學生遷中書博士世宗時歷上
黨鉅鹿太守自逞之死至叡之誅三世積五十
餘年而在北一門盡矣初三齊平禕孫相如入
國以才學知名舉冀州秀才早卒
相如弟彧在術藝傳
逞兄適字寧祖亦有名於時慕容垂尚書左丞
范陽昌黎二郡太守
適曾孫延壽冀州主簿輕財好施甚收鄉曲之
譽
延壽子隆宗簡率愛友居喪以孝聞歷位冀州
別駕蘭陵燕郡二郡太守司空諮議參軍冀州
中正中軍大將軍府長史仁信待物出於至誠
故見重於世卒贈前將軍齊州刺史謚曰孝
子敬保貞外散騎侍郎冀州儀同府從事中郎
卒贈冀州刺史
子子恒官至征虜將軍魯郡太守早卒

子恒弟子安冠軍將軍西兖州司馬
子安弟子昇開府參軍武定中坐連元瑾事兄
弟並伏法
封懿字處德勃海蓨人也曾祖釋晉東夷校尉
父放慕容暐吏部尚書兄孚慕容超太尉懿儁
偉有才氣能屬文與孚雖器行有長短然名位
略齊仕慕容寶位至中書令民部尚書寶敗歸
闕除給事黄門侍郎都坐大官寧朔將軍章安
子太祖數引見問以慕容舊事懿應對疎慢廢
還家太宗初復徵拜都坐大官進爵爲侯泰常
二年卒懿撰燕書頗行於世
子文之坐與司馬國璠溫楷等謀亂伏誅臨刑
太宗謂之曰終不令絶汝種也將宥爾一子玄
之請曰弟虔之子磨奴字君明早孤乞全其命
乃殺玄之四子而赦磨奴
磨奴被刑爲官人崔浩之誅也世祖謂磨奴曰
汝本應全所以致刑者事由浩之故後爲中曹
監西使張掖賜爵富城子加建威將軍給事中

父之出爲冠軍將軍懷州刺史太和十年卒贈
平東將軍冀州刺史勃海公謚曰定以族子叔
念爲後高祖賜名回
回父鑒即慕容暐太尉弈之後也回皇興初爲
中書學生襲爵富城子累遷太子家令世宗即
位以回行華州事回在州鞭中散大夫党智孫
爲尚書左丞韋績糾奏免尋除鎮遠將軍安州
刺史山民原杰父子賓旅同寢一室回下車勒
令別處其俗遂改徵爲太尉長史頻行定州徐

州事尋除後將軍汾州刺史肅宗初轉濟州刺
史加右將軍固辭不拜仍授平北將軍瀛州刺
史時大乘寇亂之後加以水潦百姓困乏回表
求賑恤免其兵調州內甚賴之又爲度支尚書
尋轉都官尚書冀州大中正滎陽鄭雲詔事
長秋卿劉騰貨騰紫纈四百匹得爲安州刺史
除書旦出暮往詣回坐未定謂回曰我爲安州
卿知之否彼土治生何事爲便回答之曰卿荷
國寵靈位至方伯雖不能拔園葵去織婦宜思

方略以濟百姓如何見造而問治生乎封回不
爲商賈何以相示雲慙媿失色靈太后臨朝召
百官問得失羣臣莫敢言回對曰昔孔丘爲司
寇七日而誅少正卯魯國肅然欺巧自息姬旦
行戮不避兄弟周道用隆徐偃專行仁義其國
乃滅自古及今未有不厲威刑而能治者頃來
頗由長吏寬怠侵剥百姓盜賊羣起請肅刑書
以懲未犯太后意納之而不能用轉爲七兵尚
書領御史中尉尚書右僕射元欽與從父元麗
妻崔氏女通回乃劾奏時人稱之除鎮東將軍
冀州刺史肅宗未徵爲殿中尚書頻表遜職以
爲右光祿大夫莊帝初遇害於河陰時年七十
七贈侍中車騎大將軍司空公定州刺史謚曰
孝宣
長子隆之武定中開府儀同三司齊州刺史安
德郡開國公
子子繪武定中勃海太守
隆之弟興之字祖胄經明行脩恬素清靜起家

太學博士員外郎出爲瀛冀二州平北府長史
所歷有當官之譽孝昌中卒天平中追贈散騎
常侍撫軍將軍雍州刺史尋重贈殿中尚書諡
曰孝

尋琬字子倩武定末開府中郎

琬弟孝琰祕書郎

興之弟延之字祖業天平中驃騎大將軍青州
刺史劉縣開國子磨奴既以回爲後請於顯祖
贈鑒寧遠將軍滄水太守

鑒長子琳字彥寶顯祖末本州表貢拜中書博
士高祖初大軍南討琳參鎮南軍事後爲河南
七州大使還拜中書侍郎與侍中南平王馮誕
等議定律令賜布帛六百疋粟六百石馬牛各
一遷太尉長史轉司宗下大夫有長者之稱行
東兗州事及改定百官除司空長史出爲立忠
將軍南青州刺史兼散騎常侍持節西道大使
還爲長兼太中大夫轉廣平內史又爲光祿大
夫世宗末除後將軍夏州刺史徵爲安東將軍

光禄大夫神龜二年卒贈使持節撫軍將軍相
州刺史
子元稱
元稱弟子盛並早卒
子盛弟子施武定末沛郡太守
琳子肅在文苑傳
懿從兄子愷字思悌弈之孫也父勸慕容垂使
中太常卿愷給事黄門侍郎散騎常侍後入代
都名出懿子玄之右僕司馬氏事死愷妻盧
玄姊也愷子伯達棄母及妻李氏南奔河表改
婚房氏顯祖末伯達子休傑内人祖母盧猶存
垂百歲矣而李已死休傑高祖時以歸國勲爲
河間太守兼冀州咸陽王府諮議參軍
休傑從弟靈祐仕劉義隆爲青州治中渤海太
守慕容白曜平三齊靈祐率二百人詣白曜降
賜爵下密子後除建威將軍滄海太守卒
子進壽襲爵肅宗時爲揚州治中以失義州爲
刺史元志所殺事具志傳

子子游武定中開府中兵參軍
進壽弟軼卒於冀州別駕
軼弟粲起家荆州長流參軍司空水曹參軍殿
中侍御史累遷征東將軍廣州長史還除光禄
大夫卒贈衛將軍冀州刺史
回族叔執字廣度沉謹好學博通經傳與光禄
大夫武邑孫惠蔚同志友善惠蔚每推軌曰封
生之於經義非但章句可奇其摽明綱格統括
大歸吾所弗如者多矣善自脩潔儀容甚偉或
曰學士不事脩飾此賢何獨如此軌聞笑曰君
子整其衣冠尊其瞻視何必蓬頭垢面然後爲
賢言者慙退太和中拜著作佐郎稍遷尚書儀
曹郎中兼員外散騎常侍銜命高麗高麗王雲
恃其偏遠稱疾不親受詔軌正色詰之喻以大
義雲乃北面受詔先是契丹虜掠邊民六十餘
口又爲高麗擁掠東歸軌具聞其狀移書徵之
雲悉資給遣還有司奏軌遠使絶域不辱朝命
權宜曉慰邊民來蘇宜加爵賞世宗詔曰權宜

徵口使人常體但光楊有稱宜賞一階轉考功
郎中除本郡中正勃海大守崔休入爲吏部郎
以兄考事干軌軌曰法者天下之平不可以舊
君故虧之也休歎其守正軌在臺中稱爲儒雅
奏請遣四門博士明經學者檢試諸州學生詔
從之尋除國子博士加揚武將軍假通直散騎
常侍慰勞汾州山胡司空清河王懌表脩明堂
辟雍詔百寮集議軌議曰明堂者布政之宮在
國之陽所以嚴父配天聽朝設教其經構之式

蓋已尚矣故周官匠人職云夏后氏世室殷人
重屋周人明堂五室九階四戶八窗鄭玄曰或
舉宗廟或舉王寢或舉明堂互之以見同制然
則三代明堂其制一也案周與夏殷損益不同
至於明堂因而弗革明五室之義得天數矣是
以鄭玄又曰五室者象五行也然則九階者法
九土四戶者達四時八窗者通八風誠不易之
大範有國之恒式若其上圓下方以則天地通
水環宮以節觀者茅蓋白盛爲之質飾赤綴白

綴爲之戶牖皆典籍所具載制度之明義也在
秦之世焚滅五典毀黜三代變更先聖不依舊
憲故呂氏月令見九室之義大戴之禮著十二
堂之論漢承秦法亦未能改東西二京俱爲九
室是以黃圖白虎通蔡邕應劭等咸稱九室以
象九州十二堂以象十二辰夫室以祭天堂以
布政依天而祭故室不過五依時布政故堂不
踰四州之與辰非所可法九與十二其用安在
今聖朝欲尊道訓民備禮化物宜則五室以爲
永制至如廟學之嫌臺沼之雜袁準之徒已論
正矣遺論具在不復須載尋以本官行東郡太
守遷前軍將軍行夏州事好立條教所在有績
轉太子僕遷廷尉少卿加征虜將軍卒贈右將
軍濟州刺史初軌深爲郭祚所知祚常謂子景
尚曰封軌高綽二人並幹國之才必應遠至吾
平生不妄進舉而每薦此二公非直爲國進賢
亦爲汝等將來之津梁也其見重如此軌既以
方直自業高綽亦以風槩立名尚書令高肇稱

司徒綽送迎往來軌竟不詣綽顧不見軌乃遽歸曰吾一生自謂無愆規矩今日舉措不如封生遠矣軌以務德慎言修身之本姦回讒佞世之巨害乃爲務德慎言遠佞防姦四戒文多不載

軌長子偉伯字君良博學有才思弱冠除太學博士每朝廷大議偉伯皆預焉雅爲太保崔光僕射游肇所知賞太尉清河王懌辟參軍事懌親爲孝經解詁命偉伯爲難例之條皆發起隱漏偉伯又討論禮傳詩易疑事數十條儒者咸稱之尋將經始明堂廣集儒學議其制度九五之論久而不定偉伯乃捜檢經緯上明堂圖說六卷正光末尚書僕射蕭寶夤以爲關西行臺郎及寶夤爲逆偉伯乃與南平王冏潛結關中豪右韋子粲等謀舉義兵事發見殺年三十六時人惜之永安中追贈散騎常侍征虜將軍瀛州刺史聽一子出身偉伯無子轉授第三弟翼偉伯撰封氏本録六卷并詩賦碑誄雜文數十

篇

偉伯弟業字君脩奉朝請領殿中侍御史早卒

業弟翼字君賛美容皃腰帶十圍以兄偉伯立

節之勲除給事中後加揚烈將軍武定初卒

翼弟述字君義武定末廷尉少卿

述弟詢字景文尚書起部郎

史臣曰高敬侯才鑒明遠見機而作身名俱劭

世載人英天所賛也崔逞文學器識當年之俊

慮遠忽微俱以爲遺績有茲休烈厥世不延封

懿獲全爲幸回乃克光家世不乏人矣

列傳第二十

魏書三十二

列傳第二十一　魏書三十三

宋隱　王憲
屈遵　張蒲
谷渾　公孫表
張濟　李先
賈彝　薛提

宋隱字處默西河介休人也曾祖奭晉昌黎太守後爲慕容廆長史祖活中書監父恭尚書徐州刺史慕容儁徙鄴恭始家於廣平列人

焉隱性至孝年十三便有成人之志專精好學
不以兵難易操仕慕容垂歷尚書郎太子中舍
人本州別駕太祖平中山拜隱尚書吏部郎車
駕還北詔隱以本官輔衛王儀鎮中山尋轉
行臺右丞領選如故屢以老病乞骸骨太祖不
許尋以母喪歸列人既葬被徵固辭以病而州
郡切以期會隱乃棄妻子間行避焉後匿於
長樂之經縣數年而卒臨終謂其子姪等曰苟
[illegible]入順父兄出悌鄉黨仕郡幸而至功曹史以

子崇龔早亡下

子仲智龔歷中書侍郎安西將軍幽州刺史有清平之稱

崇弟嶷字道長少以父任爲中書學生稍遷南部大夫高祖初出使巡察青徐兖豫撫慰新附觀省風俗還遷南部尚書在任十四年時南州多事文奏盈几訟者塡門嶷性儒緩委隨不斷終日在坐昏睡而已李訢鄧宗慶等號爲明察勤理時務而二人終見誅戮餘十數人或黜或

免唯疑卒得自保時人爲之語曰實癡實昏終
得保存加散騎常侍右將軍賜爵東平侯未
幾拜安東將軍進爵樂安公出爲持節鎮西將
軍秦州刺史改爲華山公散騎常侍如故後入
爲内都大官卒
子祖念襲爵官至東平太守例降爵爲侯卒
贈寧朔將軍光州刺史
子慶鍾襲爵給事中貪穢無行坐事爵除
祖念弟雲字羅漢頗有風尚自尚書郎入爲中
書舍人轉司州別駕光祿少卿改授衛尉少卿
出爲冠軍將軍尚書兖州刺史尋進號征虜將
軍在州坐受所部荆山戍主杜虞財貨又取官
絹因染割易御史糾劾付廷尉遇赦免熙平二
年卒官贈平南將軍豫州刺史謚曰文昭有九
子
長子昕字元景武定末太子詹事
昕弟暉字元旭早稱機悟歷尚書儀曹郎中
書舍人贈散騎常侍鎮軍將軍兖州刺史

暉弟盱字仲明祕書郎司徒主簿天平中爲盜所害

屈遵字子皮昌黎徒河人也博學多藝名著當時爲慕容永尚書僕射武垣公永滅垂以爲博陵令太祖南伐軍駕幸魯口博陵太守申永南奔河外高陽太守崔玄伯亦走海濱屬城長吏率多逃竄遵獨言其吏民曰往年寶師大敗今茲垂征不還天之棄燕人弗支也魏帝神武命世寬仁善納御衆百萬號令若一此湯武之師吾欲歸命爾等勉之勿遇嘉運而爲禍先遂歸太祖太祖素聞其名厚加禮焉拜中書令出納王言兼揔文誥中原既平賜爵下蔡子從駕還京師卒時年七十

子須龍除長樂太守加鎮遠將軍進爵信都侯卒贈寧北將軍昌黎公謚曰恭

少子處珍襲爵處珍卒

子車渠襲爵高祖初出爲東陽鎮將卒贈青州刺史謚曰莊

須長子垣字長生沈深有局量少纂家業
尤善書計太祖初給事諸曹太宗世遷將作
監統京師諸署世祖即位稍遷尚書右僕射加侍
中以破平涼功賜爵濟北公加平南將軍後轉
中領軍恭宗在東宮垣領太子少傅後督諸
軍東伐進號鎮東大將軍師次和龍馮文通致
牛酒以犒軍獻甲三千垣責其不送侍子數之
以王命遂掠男女六千口而還垣在宮公正內
外稱其平當世祖信任之委以大政車駕出征
常居中留鎮與襄城公盧魚豆元俱賜甲第世祖
數臨幸賞賜隆厚眞君四年墜馬卒時年五十
五時世祖幸陰山恭宗遣使乘傳奏狀世祖甚
悼惜之謂使人曰汝等殺朕良臣何用乘馬
遂令步歸贈征西大將軍謚曰成公
長子觀早卒世祖愍之賜其子男爵觀弟道賜
襲祖爵
道賜少以父任內侍左右稍遷主客進爲尚書
加散騎常侍善騎射機辯有辭氣世祖甚器之

從征蓋吳遷尚書右僕射加侍中還至鴈門暴
疾卒謚曰哀公子拔襲爵
拔少好陰陽學世祖追思其父祖年十四以爲
南部大夫時世祖南伐擒劉義隆將胡盛之以
付拔拔酒醉不覺盛之逃去世祖大怒命斬之
將伏鑕世祖愴然曰若鬼而有知長生問其子
孫朕何以應之乃赦拔免爲散大夫後顯祖以
其功臣子拜營州刺史卒
子永興襲爵

張蒲字玄則河內脩武人本名謨後改爲蒲漢
太尉延之後父攀莫慕容垂御史中丞兵部尚書
以清方稱蒲少有父風頗涉文史以端謹見知
爲慕容寶陽平河間二郡太守尚書左丞太祖
定中山寶之官司敘用者多降品秩既素聞蒲
名仍拜爲尚書左丞天興中以蒲清謹方正遷
東部大人後拜太中大夫太宗即位爲內都大
官賜爵泰昌子參決庶獄私謁不行號爲公正
太常初丁零翟猛雀驅逼吏民入白嶋山謀爲

太逆詔蒲與冀州刺史長孫道生等往討道生等欲徑以大兵擊之蒲曰民民所從猛雀者非樂亂而爲皆逼凶威彊服之耳今若直以大軍臨之吏民雖欲返善其道無由又懼誅夷必并勢而距官軍然後入將阻誑惑愚民其變未易圖也不如先遣使喻之使民不與猛雀同謀者無坐則民必喜而俱降矣道生若以爲然具以奏聞太宗詔蒲軍前慰喻乃下數千家還其本屬蒲皆安集之猛雀與親黨百餘人奔逃蒲與道生等追斬猛雀首送京師後劉裕寇

竊河表以蒲爲南中郎將南蠻校尉隸平南大將軍長孫嵩往御之裕入長安乃還後改爲壽張子與安平公叔建將兵自平原東渡徇下劉義符青兗諸郡詔加陳兵將軍濟州刺史又與建攻青州不尅而還世祖即位以蒲清貧妻子衣食不給乃出爲相州刺史扶弱抑彊進善黜惡教化大行始光三年卒於州年七十二吏民痛惜之蒲在謀臣之列屢出爲將朝廷清論常

爲禰首贈平東將軍廣平公謚曰文恭
子昭有志操天興中以功臣子爲太學生太宗
即位爲內主書後襲父爵神䴥中從征蠕蠕以
功進爵脩武侯加平遠將軍延和二年出爲幽
州刺史開府加寧東將軍時幽州年穀不登州
廩虛罄民多菜色昭謂民吏曰何我之不德而
遇其時乎乃使富人通濟貧乏車馬之家糴運
外境貧弱者勸以農桑歲乃大熟士女稱頌之
在任三年卒
子昶襲爵早卒
昶弟靈符眞君八年補中書侍博士和平中咸陽
郡民趙昌聚黨作逆百姓騷動詔靈符宣旨
慰喻民乃復業天安初遷中書侍郎賜爵昌
國子延興中使南豫州觀察風俗太和四年除
建威將軍廣平太守還爲尚書左丞司州大中
正後除鎮遠將軍齊州刺史十六年轉光州刺
史加立忠將
谷渾字元冲昌黎人也父袞旅膂力兼人鑾弓三

百斤勇冠一時仕慕容垂至廣武將軍渾省父風任俠好氣以父母在常自退抑晚乃折節受經業遂覽群籍被服類儒者太祖時以善隸書爲內侍左右太宗世遷前鋒將軍從幸河南還以選給事東宮世祖即位爲中書侍郎加振威將軍從征赫連昌爲驍騎將軍遷侍中安南將軍領儀曹尚書賜爵濮陽公渾正直有操行性不苟合趣舍不與己同者視之蔑如也然反重舊故不以富貴驕人時人以此稱之在官廉直爲世祖所器重詔以渾子孫十五以上悉補中書學生延和二年春卒世祖悼惜之親臨其喪贈賜豐厚謚曰文宣

子闡字崇基小字長命襲爵少侍東宮稍遷平南將軍相州刺史入爲外都大官延興四年卒謚曰簡公

闡弟季孫襲爵中書學生入爲祕書中散遷中部大夫出爲晋京鎮將

闡子洪字元孫少受學中書世祖以洪機敏有

祖風令入授高宗經高宗即位以舊恩爲散騎常侍南部長遷尚書賜爵滎陽公洪性貪奢僕妾衣服錦綺貲累千金而求欲滋劇時顯祖舅李峻等初至京師官給衣服洪輒截沒爲有司所糾并窮其前後贓罪坐以伏法

子穎青州征東大將軍廣陵王羽田曹參軍員外散騎侍郎給事中尚書郎加威遠將軍除員外散騎常侍尋轉中散大夫大軍伐蜀時益州刺史傅豎眼出爲別將以穎權行州事後除假節鎮遠將軍涼州刺史不行改授太府少卿又加前將軍神龜二年卒贈平東將軍營州刺史謚曰貞

長子纂字靈紹頗有學涉解褐太學博士領侍御史稍遷著作郎司州治中黃門郎散騎常侍又爲侍中兼殿中尚書遷驃騎大將軍左光祿大夫營州大中正纂前爲著作又監國史不能有所緝綴

纂弟士恢字紹達少好琴書初爲世宗挽郎除

奉朝請正光中入侍甚爲肅宗寵待元乂之出
靈太后反政紹達預有力焉遷諫議大夫俄轉
通直散騎常侍直閤將軍鴻臚少卿封元城縣
開國侯邑七百戶太后嬖幸鄭儼懼紹達間構
於帝每因言次導紹達爲州紹達躭寵不願出
外太后誣其罪而殺之

公孫表字玄元燕郡廣陽人也遊學爲諸生慕
容沖以爲尚書郎慕容垂破長子從入中山慕
容寶走乃歸闕以使江南稱旨拜尚書郎後爲
博士初太祖以慕容垂諸子分據勢要權柄推
移遂至亡滅且國俗敦樸嗜欲寡少不可啓其
機心而導其巧利深非之表承指上韓非書二十
卷太祖稱善太宗初表參功勞將軍元屈軍
事討吐京叛胡爲胡所敗表以先諫止屈太宗
善之賜爵固安子河西飢胡劉虎聚結流民反
於上黨南寇河內詔表討虎又令表與姚興洛
陽戍將結期使備河南岸然後進軍討之時胡
內自疑阻更相殺害表以其有解散之勢遂不

與戍將相聞率衆討之法令不整爲胡所敗軍
人大被傷殺太宗深銜之及劉裕征姚興兗州
刺史尉建聞寇至棄滑臺北走詔表隨壽光
侯叔孫建屯枋頭泰常七年劉裕死議取河南
侵地太宗以爲掠地至淮滑臺等三城自然面
縛表固執宜先攻城太宗從之於是以奚斤爲
都督以表爲吳兵將軍廣州刺史斤等濟河表
攻滑臺歷時不拔太宗乃南巡爲之聲援表等
既尅滑臺引師西伐大破劉義隆將翟廣等於
王樓遂圍虎牢車駕次汲郡始昌子蘇坦天史
令王亮奏表置軍虎牢東不得利便之地故令
賊不時滅太宗雅好術數又積前忿及攻虎牢
士卒多傷乃使人夜就帳中縊而殺之時年六
十四太宗以賊未退祕而不宣初表與勃海封
愷友善後爲子求愷從女愷不許表甚銜之及
封氏爲司馬國璠所逮太宗以舊族欲原之表
固證其罪乃誅封氏表爲人外和內忌時人以此
薄之表本與王亮同營署及其出也輕侮亮故

至於死

第二子軌字元慶少以文學知名太宗時爲中書郎出從征討補諸軍司馬世祖平赫連昌引諸將帥入其府藏各令任意取金玉諸將取之盈懷軌獨不探把世祖乃親探金賜之謂軌曰卿可謂臨財不苟得朕所以增賜者欲顯廉於衆人後兼大鴻臚持節拜氐王楊玄爲南秦王及境玄不郊迎軌數玄曰昔尉他跨據及陸賈至甸甸奉順故能垂名竹帛今君王無禮恭之禮非蕃臣也玄使其屬趙客子對曰天子以六合爲家孰非王庭是以敢請入國然後受謁軌荅曰大夫入境尚有郊勞而況王命者乎請奉策巡還玄懼詣郊受命軌使還稱旨拜尚書賜爵燕郡公加平南將軍及劉義隆將到彥之遣其部將姚縱夫濟河攻治坂世祖慮更北入遣軌屯壺關會上黨丁零叛軌討平之出爲虎牢鎮將初世祖將北征發民驢以運糧使軌部詣雍州軌令驢主皆加絹一疋乃與受之百姓爲

之語曰驢無彊弱輔脊自壯衆共嗤之坐徵還
真君二年卒時年五十一軌既死世祖謂崔浩
曰吾行過上黨父老皆曰公孫軌爲受貨縱
賊使至今餘蘖不除軌之咎也其初來單馬執
鞭返去從車百兩載物而南丁零渠帥乘山罵
軌軌怒取罵者之母以矛刺其陰而殺之曰何
以生此逆子從下到擘分磔四支於山樹上以
肆其忿是忍行不忍之事軌幸而早死至今在
者吾必族而誅之軌終得娶于封氏生二子斌

叡

斌襲爵拜内都大官正光二年卒贈幽州刺史
叡字文叔初爲東宮吏稍遷儀曹長賜爵陽平
公時顯祖於苑内立殿勑中秘羣官制名叡曰
臣聞至尊至貴莫崇於帝王天人挹損莫大於
謙光伏惟陛下躬唐虞之德存道頤神逍遥物
外宫居之名當協叡旨臣愚以爲宜曰崇光奏
可後卒於南部尚書贈安東將軍幽州刺史謚
曰宣叡妻崔浩弟女也生子良字遵伯聰明好

學爲尚書左丞雅有幹用爲高祖所知遇
良弟衡字道津良推爵讓之仕至司直良以別
功賜爵昌平子
子崇基襲
軌弟質字元直有經義頗屬文初爲中書學生
稍遷博士世祖征涼州留宜都王穆壽輔恭宗
時蠕蠕乘虛犯塞候騎至於京師京師大震壽
雅信性質以爲謀主質性好卜筮卜筮者咸云
寇必不來故不謀備由質幾致敗國後深自責

厲屢進讜言超遷尚書具君九年卒追贈中護
軍將軍光祿勳幽州刺史廣陽侯謚曰恭
第二子邃字文慶初爲選部吏以積勤稍遷南
部長敷奏有稱遷南部尚書賜爵范陽侯加左
將軍高祖詔邃與內都幢將上谷公張儵率衆
討蕭賾舞陰戍後高祖與文明太后引見王公
以下高祖曰比年方割畿內及京城三部於百
姓頗有益否邃對曰先者人民離散主司猥多
至於督察實難齊整自方割以來衆賦易辦實

有大益太后曰諸人多言無益卿言可謂識治
機矣詔醴陽被掠之兵有得還者賜絹二十匹
邃奏爲貴賤等級高祖稱善依例降侯改爲襄
平伯出爲使持節安東將軍青州刺史以邃在
公遺迹可紀下詔褒述加鎮東將軍領東夷校
尉刺史如故太和十九年卒於官高祖在鄴官
爲之舉哀時百度唯新青州佐吏疑爲所服詔
今古時殊禮或隆殺專古也理與今違專今也
大乖曩義當斟酌兩途商量得失吏民之情亦
不可苟順也主簿近代相承服斬過葬便除可
如故事自餘無服大成寒落可進諸境內之民
爲齊衰三月

子同始襲爵卒於給事中

同始弟同慶篤厚廉慎爲司徒田曹參軍李
崇驃騎府外兵參軍隨崇北征有方直之稱邃
叡爲從父兄弟而叡才器小優又封氏之生崔
氏之壻邃母鷹門李氏地望縣隔鉅鹿太守祖
李眞多識北方人物每云士大夫當須好婚親

二公孫同堂兄弟耳吉凶會集便有士庶之異
張濟字士度西河人也父千秋慕容永驍騎將
軍永滅來奔太祖善之拜建節將軍賜爵成紀
侯隨從征代累著功績登國末卒濟涉獵書傳
清辯美儀容太祖愛之引侍左右與公孫表等
俱爲行人拜散騎侍郎襲爵先是姚興遣將攻
洛陽司馬德宗雍州刺史楊佺期遣使乞師於
常山王遵遵以狀聞太祖遣濟爲遵從事中郎
報之濟自襄陽還太祖問濟江南之事濟對曰
司馬昌明死子德宗代立所部州鎮迭相攻擊
今雖小定君弱臣彊全無綱紀臣等既至襄陽
佺期問臣魏初伐中山幾士萬衆臣荅三十餘
萬佺期曰魏國被甲戎馬可有幾匹臣荅中軍
精騎十有餘萬外軍無數佺期曰以此討羌豈
足滅也又曰魏定中山徙幾戶於北臣荅七萬
餘家佺期曰治在何城臣荅定都平城佺期曰
有如許大衆亦何用城爲又曰魏帝爲欲久都
平城將復遷乎臣荅非所知也佺期聞朝廷不

都山東兒有喜色曰晉魏通和乃在往昔非唯
今日羌寇狡猾頻侵河洛夙夜憂危今此寡弱
倉庫空竭與君便爲一家義所無諱洛城救援
仰恃於魏若獲保全當必厚報如其爲羌所乘
寧使魏取臣等欲分向楊州佺期曰蠻賊互起
水行甚難魏之軍馬已據滑臺於此而還從北
道東下乃更便直晉之法制有異於魏今都督
襄陽委以外事有欲征討輒便興發然後表聞
今朝廷知之而已如其事勢不舉亦不承臺命

太祖嘉其辭順乃厚賞其使許救洛陽後遷謁
者僕射報使姚興以累使稱旨拜勝兵將軍頻
從車駕北伐濟謀功居多賞賜奴婢百口馬牛
數百羊二十餘口天賜五年卒
子多羅襲爵坐事除
李先字容仁中山盧奴人也本字犯高祖廟諱
少好學善占相之術師事清河張御御奇之仕
符堅尚書郎後慕容永聞其名迎爲謀主先勸
永據長子城永遂稱制以先爲黃門郎祕書監

垂滅永徙於中山皇始初先於并陘歸順太祖
問先曰卿何國人先曰臣本趙郡平棘人太祖
曰朕聞中山土廣民殷信爾以不先曰臣少官
長安仍事長子後乃還鄉觀望民士實自殷廣
又問先曰朕聞長子中有李先者卿其是乎先
曰小臣是也太祖曰卿識朕不先曰陛下聖德
膺符澤被八表龍顏挺特臣安敢不識太祖又
問曰卿祖父及身官悉歷何官先對曰臣太父
重晉平陽太守大將軍右司馬父樊石虎樂安
太守左中郎將臣苻丕尚書右主客郎慕容永
祕書監高密侯太祖曰卿既宿士屢歷名官經
學所通何典爲長先對曰臣才識愚闇少習經
史年荒廢忘十猶通文問兵法風角卿悉通
不先曰亦曾習讀不能明解太祖曰慕容永時
卿用兵不先曰臣時蒙顯任實參兵事太祖後
以先爲丞相衛王府左長史儀平鄴到義臺
破慕容驎軍回宗中山先每進策所向剋平
車駕還代以先爲尚書右中兵郎太祖謂先曰

今蠕蠕屢來犯塞朕欲討之卿以爲何如先曰
蠕蠕不識天命竄伏荒朔屢來偷竊驚動邊
民陛下神武威德遐振舉兵征之必將摧殄車
駕於是北伐大破蠕蠕賞先奴婢三口馬牛羊
五十頭轉七兵郎遷博士定州大中正太祖問
先曰天下何書最善可以益人神智先對曰唯
有經書三皇五帝治化之典可以補王者神智
又問曰天下書籍凡有幾何朕欲集之如何可
備對曰伏羲創制帝王相承以至於今世傳國
記天文祕緯不可計數陛下誠欲集之嚴制天
下諸州郡縣搜索備送主之所好集亦不難太
祖於是班制天下經籍稍集太祖之討姚興於
柴壁也問先曰興屯天渡平據柴壁相爲表裏
今欲殄之計將安出先對曰臣聞兵以正合戰
以奇勝如聞姚興欲屯兵天渡利其粮道及其
未到之前遣奇兵先邀天渡柴壁左右嚴設伏
兵備其表裏以陛下神策觀時而動興欲進不
得退又乏粮夫高者爲敵所棲深者爲敵所囚

兵法所忌而興居之可不戰而取太祖從其計
興果敗歸太宗即位問左右舊臣之中爲先帝
所親信者有誰時新息公王洛兒對曰有李先
者最爲先帝所知太宗召先引見問曰卿有何
功行而蒙先帝所識先對曰臣愚細才行無聞
適以忠直奉上更無異能太宗曰卿試言舊事
先對曰臣聞堯舜之教化民如子三王任賢天
下懷服今陛下躬素勞謙六合歸德士女能言
莫不慶抃俄而召先讀韓子連珠二十二篇大
公兵法十二事詔有司曰先所知者皆軍國大
事自今常宿於內賜先絹五十匹絲五十斤雜
綵五十匹御馬一匹拜安東將軍壽春侯賜隸
戶二十二詔先與上黨王長孫道生率師襲馮
跋乙連城克之悉虜其衆乃進討和龍先言於
道生曰宜密使兵人人備青草一束各五尺圍
用填城塹攻其西南絕其外援勒兵急攻賊必
可擒道生不從遂掠民而還後出爲武邑太守
有治名世祖即位徵爲內都大官神䴥二年卒

年九十五詔賜金縷命服龔贈定州刺史中山公謚曰文懿

子冏龔爵爲京兆濟陰二郡太守卒

子任蓋龔爵降爲子

鍾蓋弟鳳子鳳子弟虬子並中書博士

鳳子子預字元愷少爲中書學生聰敏彊識涉獵經史太和初歷祕書令齊郡王友出爲征西大將軍長史帶馮翊太守積數年府解罷郡遂居長安每羨古人餐玉之法乃採訪監田躬往攻掘得若環璧雜器形者大小百餘稍得麤黑者亦篋盛以還而至家觀之皆光潤可玩預乃椎七十枚爲屑日服食之餘多惠人後預及聞者更求於故處皆無所見馮翊公源懷等得其玉琢爲器佩皆鮮明可寶預服經年云有效驗而世事寢食不禁節又加之好酒損志及疾篤謂妻子曰服玉屏居山林排棄嗜欲或當大有神力而吾酒色不絕自致於死非藥過也然吾尸體必當有異勿便速殯令後人知餐服之妙

時七月中旬長安毒熱預停尸四宿而體色不變其妻常氏以玉珠二枚啗之口閉常謂之曰君自云餐玉有神驗何故不受啗也言訖齒啓納珠因寢屬其口都無穢氣舉斂於棺堅直不傾委死時猶有遺玉屑數斗槀盛納諸棺中初天興中先子密問於先曰子孫永爲魏臣將復事他主也先告曰未也國家政化長遠不可卒窮自皇始至舜受禪實百五十餘歲矣

賈彝字彥倫本武威姑臧人也六世祖敷魏幽州刺史廣川都亭侯子孫因家焉父爲苻堅鉅鹿太守坐訕謗繫獄彝年十歲詣長安訟父獲申遠近歎之僉曰此子英俊賈誼之後莫之與京弱冠爲慕容垂驃騎大將軍遼西王農記室參軍太祖先聞其名嘗遣使者求彝於垂垂彌增器敬更加寵秩遷驃騎長史帶昌黎太守垂遣其太子寶來寇大敗於參合陂執彝及其從兄代郡太守潤等太祖即位拜尚書左丞參預國政加給事中於鄴置行臺與尚書和跋鎮鄴

招攜初附乂乃召還天賜末彝請詣溫湯療病
爲叛胡所拘執送於姚興積數年遁歸又爲屈
丐所執與語悅之拜秘書監年六十一卒世祖
平赫連昌子秀迎其尸柩葬于代南
秀歷中書博士遷中書侍郎太子中庶子揚烈
將軍賜爵陽都男本州大中正恭宗崩以爵還
第既而掌吏曹事高宗以秀東宮舊臣進爵
陽都子加振威將軍時丞相乙渾擅作威福多
所殺害渾妻庶姓而求公主之號屢言於秀秀

默然渾曰公事無所不從我請公主不應何意
秀慷慨大言對曰公主之稱王姬之號尊寵之
極非庶族所宜若假竊此號當必自咎秀寧死
於今朝不取笑於後日渾左右莫不失色爲之
震懼而秀神色自若渾夫妻默然含忿他日乃
書太醫給事楊惠富臂作老奴官慳字令以示
秀渾每欲伺隙陷之會渾伏誅遂得免難秀執
正守志皆此類也時秀與中書令勃海高允俱
以儒舊見重於時皆選擬方岳以詢訪見留各

聽長子出爲郡守秀辭曰爰自愚微承乏累紀
少而受恩老無成效恐先草露無報殊私豈直
無功之子超齊先達雖仰感聖慈而俯深驚懼
乞收成命以安微臣遂固讓不受自始及終歷
奉五帝雖不至大官常掌機要而廉清儉約不
營資產年七十三遇疾給醫藥賜机杖時朝廷
舉動及大事不決每遣尚書高平公李敷就第
訪決皇興三年卒贈本將軍冀州刺史武邑公
謚曰簡

子儁字異隣襲爵拜秘書中散軍曹令出爲顯
武將軍荆州刺史依例降爵爲伯先是上洛置
荆州後改爲洛州在重山中民不知學儁乃表
直學官選聰悟者以教之在州五載清靖寡事
吏民亦安遷洛後儁朝京師賞以素帛景明初
卒贈本將軍光州刺史
子叔休襲爵除給事中卒
子興襲爵
興弟賓歷尚書郎遂清素稱出爲黎陽太守卒

官

潤曾孫禎字叔願學涉經史居喪以孝聞太和中爲中書博士副中書侍郎高聰使於江左還以母老患輒過家定省坐免官久之徵爲京兆王愉郎中令行洛陽令轉治書侍御史國子博士加威遠將軍行魯陽太守清素善撫接得百姓情稍遷司徒諮議參軍通直散騎常侍加冠軍將軍正光中卒贈平北將軍齊州刺史子子儒司空曹參軍

禎兄子景儁亦以學識知名奉朝請還京兆王愉府外兵參軍愉起逆於冀州將授其官景儁不受愉殺之永平中贈車騎清河太守謚曰貞

景儁弟景興清峻鯁正少爲州主簿遂栖遲不仕後葛榮陷冀州爲榮所虜稱疾不拜景興每捫膝而言曰吾不負汝以不拜葛榮故也

薛提太原人也皇始中補太學生拜侍御史累遷散騎常侍太子太保場爵歷陽侯加晉兵將軍出爲鎮東大將軍冀州刺史進爵太原公所

在有聲績徵爲侍中治都曹事世祖崩秘不發
喪尚書左僕射蘭延侍中和匹等議以爲皇孫
幼冲宜立長君徵秦王翰置之祕室提曰皇孫
有世嫡之重民望所係春秋雖少今問聞於天
下成王孝昭所以隆周漢廢所宜立而更求君
必不可延等猶豫未決中常侍宗愛知其謀矯
皇后令徵提等入遂殺之
提弟浮子高宗即位以提有謀立之誠詔襲爵
爵太原公有司奏降爲侯皇興元年卒
提孫令保太和中襲爵歷陽侯
史臣曰宋隱操行貞白遺略榮利王憲名祖之
孫老見優禮屈遵學藝知機垣乃局量受遇張
蒲谷渾文武爲用人世仍顯公孫表初則一介
見知終以輕薄致戾軌始受授金之賞末陷貶
利之徵鮮克有終固不虛也張濟使於四方有
延譽之美李先學術嘉謀荷遇三世賈彝早播
時學秀則不畏彊禦薛提正議忠謀見害姦閹
悲夫

列傳第二十一　　魏書三十三

此傳全寫高氏小史疑收書亡而後人補之史臣語亦悉出北史諸論合而成文然頗詳備與本史它卷略同豈非小史全載本史乎

列傳第二十二　　魏書三十四

王洛兒　車路頭

盧魯元　陳建

萬安國

王洛兒京兆人也少善騎射太宗在東宮給事帳下侍從遊獵夙夜無怠性謹愿未嘗有過太宗嘗獵于灅南乘冰而濟冰陷沒馬洛兒投水奉太宗出岸水沒洛兒殆將凍死太宗解衣以賜之自是恩寵日隆天賜末太宗出居于外洛

兒晨夜侍衛無須臾違離恭勤發於至誠元紹之逆太宗左右唯洛兒與車路頭而已晝居山嶺夜還洛兒家洛兒隣人李道潛相奉給晨昏往復衆庶頗知喜而相告紹聞收道斬之洛兒猶冒難往返京都通問於大臣大臣遂出奉迎百姓奔赴太宗還宮社稷獲乂洛兒有功焉太宗即位拜散騎常侍詔曰士庶家必以孝敬爲本在朝則以忠節爲先不然何以立身於當世揚名於後代也散騎常侍王洛兒車路頭等服勤左右十有餘年忠謹恭肅久而彌至未嘗須臾之頃有廢替之心及在艱難人皆易志而洛兒等授命不移貞操踰懇雖漢之樊灌魏之許典無以加焉勤而不賞何以獎勸將來爲臣之節其賜洛兒爵新息公加直意將軍又追贈其父爲列侯賜僮隸五十戶永興五年卒贈太尉建平王賜溫明祕器載以輼輬車使殿中衛士爲之道從太宗親臨哀慟者數四焉乃鴆其妻周氏與洛兒合葬

子長成襲爵卒無子
弟德成襲爵徙爲建城鎮遠將軍官至散
騎常侍典作長安眞君十一年卒
子定州襲爵降爲建陽侯安遠將軍後定州弟
升爲侍御中散有寵於顯祖以祖父洛兒著勲
先朝詔復定州爵爲公高祖初爲長安鎮將卒
子陵襲升爵承明初遷監御長賜爵始新子加
寧朔將軍員外散騎常侍卒
車路頭代人也少以忠厚選給東宮爲太宗帳
下帥善自脩立謹慎無過天賜末太宗出於外
路頭隨侍竭力及太宗即位拜爲散騎常侍賜
爵金鄉公加忠意將軍後改爲宣城公太宗性
明察羣臣多以職事遇譴至有杖罰故路頭優
遊不任事侍宿左右從容談笑而已路頭性無
害每至評獄處理常獻寬恕之議以此見重於
朝太宗亦敬納之寵待隆厚賞賜無數當時
功臣親幸莫及泰常六年卒太宗親臨哀慟
贈侍中左衛大將軍太師宣城王謚曰忠貞喪

禮一依安成王叔孫俊故事陪葬金陵

子眷襲爵

盧魯元昌黎徒河人也曾祖副鳩仕慕容垂爲尚書令臨澤公祖父並至大官魯元敏而好學寬和有雅度太宗時選爲直郎以忠謹給侍東宮恭勤盡節世祖親愛之及即位以爲中書侍郎拾遺左右寵待彌深而魯元益加謹肅世祖逾親信之內外大臣莫不敬憚焉性多容納善與人交好掩人之過揚人之美由是公卿咸親附之魯元以工書有文才累遷中書監領秘書事賜爵襄城公加散騎常侍右將軍賜其父爲信都侯從征赫連昌世祖親追擊之入其城門魯元隨世祖出入是日微魯元幾至危殆從征平涼以功拜征北大將軍加侍中後遷太保録尚書事世祖貴異之常從征伐出入卧內每有平殄輒以功賞賜僮隸前後數百人布帛以萬計世祖臨幸其第不出旬日欲其居近易於往來乃賜甲第於宮南衣食車馬皆乘輿之

副眞君三年冬車駕幸陰山會元以疾不從侍
臣問疾送醫藥傳驛相屬於路及薨世祖甚悼
惜之還臨其喪哭之哀慟東西二宮命太官日
送奠晨昏哭臨訖則備奏鐘鼓伎樂輿駕比葬
三臨之喪禮依安成王故事而贈送有加贈襄
城王謚曰孝葬於崞山爲建碑闕自魏興貴臣
恩寵無與爲比子統襲爵
少子內給侍東宮恭宗深昵之常與卧起同衣
父子有寵兩宮勢傾天下內性寬厚有父風而
恭順不及正平初宮臣伏誅世祖以會元故唯
殺內而厚撫其兄弟
統以父任侍東宮世祖以元舅陽平王杜超女
南安長公主所生妻之車駕親自臨送太官設
供具賜賚以千計高宗即位典選部主客二曹
興安二年卒贈襄城王謚曰景無子

弟彌娥龍襲爵拜北鎮都將卒贈襄城王謚曰恭
子興仁襲爵
陳建代人也祖渾太祖末爲右衛將軍父陽尚

書建以善騎射擢爲三郎稍遷下大夫內行長
世祖討山胡白龍意甚輕之單將數十騎登山
臨嶮每日如此白龍乃伏壯士十餘處出於否
意世祖墜馬幾至不測建以身捍賊大呼奮擊
殺賊數人身被十餘創世祖壯之賜戶二十高
宗初賜爵皇城侯加冠軍將軍出爲幽州刺史
假秦郡公高宗以建負暴懦弱遣使就州罰杖
五十高祖初徵爲尚書右僕射加侍中進爵趙
郡公建與侍中尚書晉陽侯元仙德殿中尚書
長樂王穆亮比部尚書平原王陸叡密表曰皇
天輔德命集大魏臣等祖父翼贊初興勤過蜀
漢誓固山河享茲景福寵辱休戚與國均焉臣
以凡近識無遠達階籍先寵遂荷今任彼已之
譏搢於羣口仰感生成俯自策厲顧省駑鈍終
於無益然飲冰驚寐實懷慙負至於願天高地
厚何日忘之自永嘉之末封豕橫噬馬叡南據
奄有荆楚及桓劉跋扈禍難相繼岱宗隔望秩
之敬青徐限見德之風獻文皇帝髫齔龍飛道

光率土干戚暫舞淮海從風車書既同華裔將
一旦天不弔奄背万邦竊聞劉昱天亡權臣殺
害思正之民翹想罔極愚謂時不再來機宜易
失毫分之差致悔千里天與不取反受其咎所
謂見而不作過在介石者也宜簡雄將號令八
方義陽王臣昶深悟存亡遠同孫氏苟歷運響
從則吳會可定脫事有難成則振旅而返進可
以揚義聲於四海退可以通德信於遐裔宜乘
之會運鍾今日如合而生聽乞速施行脫忤天心
願存臣表徐觀後驗賞罰隨焉高祖嘉之遷司
徒征西大將軍進爵魏郡王高祖與文明太后
頻幸建第賜建妻宴於後庭太和九年薨
子念襲爵爲中山守坐掠良人爲御史中尉王
顯所彈遇赦免爵除
萬安國代人也祖眞世爲酋帥恒率部民從世
祖征伐以功除平西將軍敦煌公轉驃騎大將
軍儀同三司父振尚高陽長公主拜駙馬都尉
遷散騎常侍寧西將軍長安鎮將賜爵馮翊公

安國少明敏有姿儀以國甥復尚河南公主拜
駙馬都尉遷散騎常侍顯祖特親寵之與同臥
起爲立第宅賞賜至巨萬超拜大司馬大將軍
封安城王安國先與神部長奚買奴不平承明
初矯詔殺買奴於死中高祖聞之大怒遂賜安
國死年二十三
子翼襲王爵太和十五年薨高祖以其父受寵
先朝特贈并州刺史
子纂字輔興襲依例降爲公世宗時起家司徒
參曹參軍遷南秦平西府司馬護軍長史加右
軍將軍正光二年卒贈假節征虜將軍荆州刺
史
子金剛襲武定末開府祭酒齊受禪爵例降
有奚拔者世爲紇奚部帥其父根皇始初率衆
歸魏太祖喜而之尚昭成女生子拔卒於尚書令
拔尚華陰公主生子敬元紹之逆也主有功超
授敬大司馬大將軍封長樂王薨
子護龍襲爵拜外都大官太和中詔以護年遼既

未致仕令依舊養老之例辛子彥嗣根事迹遺
落故略附云
史臣曰王洛兒車路頭盧魯元陳建底以誠至
發衷竭節危難苟非志烈過人亦何能以若此
宜其生受恩遇歿蒙哀榮至如安國貴寵異於
數子哉

列傳第二十二

魏書三十四

GPI